



Tjenesten i Kirken.

Dig, o Jesus, har jeg mig hengivet,
Din at være stedse her i Livet,
Dig at følge gennem Sjægedalen —
Gaa med dig hist i Bryllupsalen.

Tjener, Træl, det vil jeg gjerne være
Ingen Høihed, ingen større Være
Gives dog paa Jord end dig at tjene,
Kongens Konge, dig, ja dig alene!

Giv da Naade, Gud, min Gud! jeg beder,
At jeg efter byre Sjæle leder,
Dg i Kjærlighed ei træet maa blive,
Før jeg Synden i din Favn kan give.

Dg om jeg maa trænges i mit Virke,
Stride, lide for din sande Kirke,
Her paa Jordens Stunder er dog lidet,
Dg, hvad evig Glæde følger siden.

O, saa giv mig Trost indtil Døden,
Frelser kjære! indtil Morgensdøden
Straaler over Svighedens Lande,
Dg du sætter Kronen om min Panden.
J. Blakfan.

For Ungdommen.

Da Kristian for første Gang efter sin Konfirmation havde nydt den hellige Nadver, var denne Dag saa vigtig og hellig for ham, at han efter Eftermiddags-Guosisjæstesen rev sig løs fra alt forfængeligt Seisfab og gik alene ud i Skoven for der usforstyrret at tænke paa det, som idag var vederfaret ham, og der i det forborgne at udsætte sit Hjerte for Gud. Og se, som han saaledes gik, mødte han en af sine Venner, som var konfirmeret samtidig med ham, og som i samme Hensigt havde slaaet ind netop paa denne Vej. Begge forstod snart hverandre og stiple overens i det fromme Ønske at tale om det, hvoraf Hjertet var fuldt. Det første var, at de fortalte hverandre hvorledes de havde været tilmode idag ved Herrens Bord, og da glædede sig over den store Naade, at de ved Jesu Kristi Legems og Blods Næddelse var bleven forenede med deres Frelser. Kristian sagde: "Mine Tanker ligger det Sprog: "Alligevel lever jeg, dog ikke jeg mere, men Kristus lever i mig; men hvad jeg nu lever i Kjød, det lever jeg i Troen paa Guds Søn, som har elsket mig og givet sig selv hen for mig." Den anden sagde: "Dg jeg har tænkt paa det Sted: "Fader os elste ham, thi han elste os først." De traf saaledes overens med den sunde Verdens Form om Troen og om Kjærligheden i Kristo Jesu.

Den første sagde: "Jeg har tænkt, at jeg lever jo allerede som andre Mennesker her i Verden; dog er dette kun det naturlige Liv, som vi har af vore Forældre. Paa denne Naade lever jo

ogsaa de ugudeliggste Foll, i hvilke Kristus ikke lever. Paa det naturlige Liv følger Døden; men paa det aandelige Liv følger det evige Liv; paa det udgudeliggste Liv følger den evige Fordærvelse. Veder Kristus formedelst Troen i os, saa kan vi sige: "Jeg lever, dog ikke jeg mere, men Kristus lever i mig. Jeg lever vistnok i Kjød, og er derfor som andre undertastet dette Livs Gjenordigheder: Hunger, Arbeide, Træthed, Sogdom, Mangel, Tab, Plager af andre Mennesker. Hertil kommer, at vi ogsaa altid i Kjødet føler den lokkende Synd, de onde Begjærligheder og deslige; og dette vil vel være ved til vor Død. Men naar Kristus lever i os, saa lever vi ogsaa i Guds Søns Tro. Det er den store Forskjel mellem det kjødligere og det aandelige Liv. Naar en lever uden Troen paa Guds Søn, saa lever han ikke blot i Kjød, men ogsaa efter Kjød. Men naar en lever i Guds Søns Tro, saa lever denne vistnok ogsaa i Kjød, dog ikke efter Kjød, men efter Aanden. Idag har jeg i den hellige Nadver faaet Bestyrkelse for mit Troesliv, efterdi Kristus med det velsignede Brød og Vin har givet mig sit sande Legem og sit sande Blod at æde og drikke. Thi han har givet denne Forjættelse: "Hvo som æder mit Kjød og drikker mit Blod, han bliver i mig og jeg i ham." Bliver vi nu formedelst Troen og formedelst hans Kjød og Blod forenede med ham, i ham, saa bliver han ogsaa i os. Men i ham er Livet, ja han selv er Livet. Den troende er ligesaa vist forjættelse om sit aandelige Liv, som en vantrende om sit naturlige Liv. Man kjender Troen paa dens Sprog: Kristus har elsket mig og givet sig selv hen for mig. Ved Herrens Bord tænke jeg: Det er Jesu Kristi Legem, som er givet hen i Døden ogsaa for mine Synder; det er Jesu Kristi Blod, som er udgydt ogsaa til mine Synders Forladelse. Kristus har hengivet sig selv for mig paa Korset og her nu ved sit Bord i sit Kjød og Blod under Brød og Vin sandelig givet sig selv til mig. O store Kjærlighed! Kristus har elsket mig, og det indtil Døden. Det tror jeg af Hjertet, og glæder mig i hans Kjærlighed, og min Tro er nu bleven meget styrket derved, at han af uudgrundelig Kjærlighed har givet mig sit Legem og Blod at æde og drikke, saa det at jeg maa blive i ham og han i mig.

Min Jesu lad mit Hjerte faa
En saadan Smag paa dig,
At Nat og Dag du være maa
Min Sjæl umistelig!

Herpaa udtalte ogsaa den anden sin

Tanker. Det faldt mig idag ofte ind: Fader os elste ham, thi han elste os først, og jeg foresatte mig alvorlig, at jeg af Hjertet vilde elste ham. Han har jo elsket mig, før jeg kunde elste ham. Men at jeg nu kan elste ham, det har han selv ved sin Mand virket i mig. At han har elsket mig, det har jeg ikke fortjent, er det heller ikke paa nogen Naade værd. Den svage Kjærlighed, jeg har, den har han selv antændt derved, at han er forekommet mig med sin uudsigelige Kjærlighed.

Du er fremfor alle den trofaste Ven,
Mit Hjerte vel kjender Dit Hjerte, som brænder

Af Kjærlighed til mig; at, at jeg igjen
Maa elste dig ret, Dg ei blinde træet,
Til jeg dig, min Stat i Himlen saar sat!

Af Kjærlighed til mig og til alle Mennesker er han først kommen i denne Verden og er bleven et Menneskelarn som vi, om han end var Guds Søn. Af Kjærlighed til os har han selv prædikeret for os sin Faders Ord og lært os, "at Gud saaledes har elsket Verden, at han gav sin Søn den enbaarne, paa det at hver den, som tror paa ham, ikke skal fortabes, men have et evigt Liv." Intet Menneske havde ellers kunnet vide dette. Dette har han ogsaa bragt mig til at tro. Af Kjærlighed har han selv antaget Daaben og senere budet at døbe i sit Navn, og denne Naade er ogsaa vederfaret mig, da jeg var et lidet elendigt Barn. Af Kjærlighed har han frivilligen ladet sig korsfæste for os Syndere, for ved sit Blod paa Korset at forsones os med Gud og gjøre os retfærdige, og denne Kjærlighed har han ogsaa bevist mig. Af Kjærlighed har han indsat den hellige Nadver, for at vi der skal nyde hans Legem og Blod, og derfor har jeg jo idag at takke ham. Af Kjærlighed har han efter sin Opstandelse aabenbaret sig for sine Disciple og stænkent dem sin Fred, en Fred, som ogsaa jeg nu skal have med Gud formedelst ham. Af Kjærlighed har han i sin Himmelfart aabnet os Veien til Gud, for at ogsaa jeg ved ham maa have Adgang til Faderen. Af Kjærlighed beder han for sin, som er i Verden, og jeg tør trøste mig med, at han ogsaa beder for mig. Af Kjærlighed vil han fri os ud til sit himmelske Rige og vil give mig og alle troende et evigt Liv. Saa vil jeg da elste ham, efterdi han har elsket mig først.

Efterat nu disse to unge kristne ved denne Samtale var bleven mere opvagne og antændte i deres Andagt, og de levede sølte, at de var forbundne i en Troens og Kjærligheds Mand i Kristo Jesu, saa kom de nu overens om ogsaa

at bede med hverandre og at bære frem for Gud i Bønner disse Sprog, som var blevene dem saa trøstelige og kraftige. De bad da:

"Vi takker dig, kjære himmelske Fader af vore Hjerters Grund for den Naade, du har bevist os derved, at du har bragt os til din kjære Søns saliggjørende Erkjendelse og har virket Troen paa ham i vore Hjertes. Vi takker dig, du høilovede Frelser Jesus Kristus, fordi du idag i det høilovede Sacramente har bespist os med dit eget sande Legem og Blod og derved forfiktet os om, at du ogsaa for os har ofret dig paa Korset og har forhvervet ogsaa os Syndernes Forladelse, Liv og Salighed. At, saa hjælp nu, at vi herefter ikke mere lever efter Kjød, ei heller efter Verden, men at vi maa leve i dig, du som selv er bleven vort Liv. Fader os saa blive i dig og bære Fruyt som Ørene paa Vintreet. Dg efterdi du har elsket os først, førend vi endnu var sødte, og idag i den hellige Nadver har givet os det største Underpant paa din Kjærlighed: dit Legem og Blod, o, saa hjælp ogsaa, at vi nu af Hjertet maa elste dig i alle vort Livs Dage. Du, Herrel kjender alle Ting, du ved, at vi elsker dig. Lad denne Kjærlighed ikke kjølne i os; og skulde vi komme til at forlade den første Kjærlighed, saa paamind os derom ved din Mand, saa vi straks maa vende om og atter nyde din forrige Kjærlighed, indtil du kommer med den yderste Dag.

Saa lad da hvor jeg gaar og staar,
Din Kjærlighed mig smykke
Dg, om jeg lidt af Veien gaar,
Mig straks tilbage rykke!
Lad den i al min Vej og Daab
Som Lyset for mig brænde,
At jeg kjende
Dg følge maa dit Naad
Til Livets sidste Ende!

Herpaa gik enhver hjem til sine med den Afstale, at de vilde bede baade for hverandre og ogsaa for deres Medkonfirmanter, og at de i Fremtiden ofte vilde komme sammen paa Søndagene, for i Kjærlighed at formane hverandre til det gode og adbare hverandre for det onde.

Forbønnens Magt.

Paa en Reise i Danmark i 1869 lærte jeg i Erlangen to fromme Kvinder at kjende, et Par ugifte Søstre hjemmehørende i Keval. Deres Navn var F—e. De var dengang gamle, nu er de for længe siden kaldt bort. Guds Rige var dem kjærlere end alt andet. Ensomt, men væhængigt stillede, søgte

The Red Front

"Eten" med et stort Lager af Herreflæder befaaede af de nyeste og moderne

Cutaway Suits

Single Breasted Sack Suits

Double Breasted Sack Suits

Round Cut Suits

J. Clay Worstedts, Serges og Cassamire i smagfulde og vakre Mønstre.

Intet Præleri, ingen falske Paastander, intet Humbugialg.

Vore Varer er af de bedste, som kan erholdes for Penge og kjøbes for Kontant.

Kom, se og overbevis dig om, at du hos os skal finde Varer til Priser, som er værdt at sjænte Opmærksomhed.

"Men's Suits" fra \$3.50 og opover

Red Front Clothing & Shoe Co.

1309 Pacific Avenue.

Hans Lorkelson, Bestyrer.



THE DINING CAR ROUTE ACROSS THE CONTINENT.

The Yellowstone National Park Line.

Timetabel.

For	Afgaar fra Tacoma.	Kommer til Tacoma.
St. Paul Chicago, Omaha, Kansas City, Helena, Spokane og Kootnai points....	5 00 p. m. 11 30 a. m.	11 10 a. m. 4 40 p. m.
Portland		
South Bend og Decatur	*11 30 a. m.	*4 40 p. m.
Brachnes	*9 00 a. m.	*4 30 p. m.
Olympia	7 00 a. m.	8 45 a. m.
Seattle	10 30 a. m.	11 30 a. m.
Seattle	4 50 p. m.	5 50 p. m.
Seattle	6 50 p. m.	8 30 p. m.
Carbonado	*4 40 p. m.	*8 55 a.

*Daglig undtagen Søndag. Alle andre Dage afgaar daglig.

Dampskibet "City of Kingston"

For Seattle, Port Townsend og Victoria.
Afgaar fra Tacoma = = = = = 7.15 p. m.
Daglig undtagen Søndag.
Afgaar fra Victoria = = = = = 8.30 a. m.
Daglig undtagen Mandag.

The Northern Pacific Steamship Co.
The China and Japan Line.

Olympia May 21th.
Palmyra June 12th.
Tacoma July 3rd.
Victoria July 24th.

Mere fuldstændige Oplysninger samt Kart, Timetabeller osv. kan man faa ved at henvende sig til

A. D. CHARLTON

A. G. P. A. Portland, Oregon.

A. TIMLING

Gen. Agt. 925 Pacific Avenue Tacoma.

Ticket Off. 925 Pac. Ave. Depot Ticket Off. 1825 Pac. Ave.

J. L. RYNNING

Univeritetets Læge.

Parkland, Wash.
Kan træffes daglig i Dr. Fængsruuds
Blod i Nærheden af Univeritetet.

Abstracts of Title,

to all Lands in Pierce County
Furnished by
Commonwealth Title & Trust Company
Cor. 12th St. & Pacific Ave
Telephone 101. Tacoma, Wash.

Lutherst Pilgrim Hus

No. 8 State St. New York

Nærmeste Hus ved det nye Sandingssted for Emigranter Barge Office

Artfæligt Herberg for Indvandrere og andre Rejsende.

Pastor E. Petersen, Emigrantmissionær, træffes i Pilgrim-Hus og faar Emigranterne bi med Raad og Daad.

Holl, som kommer fra Vesten, kjører med Belt Line Street Car lige til Døren.

The Bay City Meat Market.

Den bedste "Retail" Kjøbsforretning i Tacoma.

Telephone 9.

1118 - PACIFIC AVENUE. - 1118

Student-Supplies

OF ALL KINDS

Vaughan & Morrill Co

926 Pac Ave - - Tacoma, Wash

J. M. Arntson,

Notary Public.

Udfærdiger alle lovlige Dokumenter, saasom: Skjeder, Kontrakter, m. m.
Room 424 Wash. Block, 1111 Pacific Ave.
Tacoma, - - - - - Wash.

H. V. ROBERTS,

Dentist.

Crown and Bridge Work a Speciality
Call and get prices

Room 206, 1156 Pac. Ave. Tacoma.

VISELL & EKBERG,

Scandinavian Booksellers, Schoolbooks in English and Norwegian, Stationery and Supplies. Bibles etc.

1105 R. R. Str. Tacoma, Wash.

ALLEN & LAMBORN PRINTING CO.

Over Post Office, Tacoma.

Have special facilities for the execution of Printing in foreign languages.

Hard Times Is the Cry

It follows that most housewives have to do more planning and more studying than during flush times, how they can obtain the necessities of life, and perhaps a few comforts or luxuries; how and where they can make a dollar do the most good. The problem is readily solved Buy your groceries at Ebert's Grocery and save money enough every month to buy a new dress. Our prices are to suit the times. We have received two Carloads Yakama white Burbanks Potatoes expecting three tons of Early Rose for Seed, we can sell to the trade this week at \$1.10 per hundred weight. Following are

Few of Our Prices for Cash:

Olympia Flour	= = = = =	\$1.30 per sack, per bbl \$5.10
White Swan Flour	= = = = =	1.25 per sack, per bbl 4.70
Silver Leaf Flour	= = = = =	1.25 per sack, per bbl 4.85
Minnehaha Flour	= = = = =	1.00 per sack, per bbl 3.90
White Spray Flour	= = = = =	1.30 per sack, per bbl 5.10
Pacific Mill Flour	= = = = =	1.05 per sack, per bbl 4.00
Gold Dust Flour	= = = = =	1.20 per sack, per bbl 4.70
32 pounds Prunes	\$1.00
20-pound pail Jelly	55
Good Creamery Butter, per brick	40
Choice Swedish Peas (none better) 8 lbs.	25

C. EBERT, 1338 Pacific Avenue.
Telefon Red 1481.

Farm til Salg.

En smuk liden Farm i Nærheden af Parkland - 1/2 Mil fra "Pacific Luth. University" - til Salg. Over 10 Acres opdyrket, Resten godt Stobland. God Familiebetjæmnelighed og gode Udhuse. Stor Fruktthave - over 500 Frugttræer samt Gærbusker - 1/2 Acres beplantet med Jordbær.

For Pris og nærmere Salgsbillaar skriver eller henvender man sig til

C. F. ROSTEDT.

Parkland, B. O. Wash.

A. S. Johnson & Co.

Paints, Oils, Brushes, Wall Paper and Glass.

Estimates Given on Papering and Glazing.

We Carry a Full Line of Wall Paper and Room Mouldings, Sash and Doors.

1309 PACIFIC AVENUE.

TELEPHONE 505. - - - - - Tacoma Wash

SCANDINAVIAN-AMERICAN BANK

COR. 11th & R. R. STREET,

CAPITAL, : 100,000.

A. S. Johnson, President.
G. Steinhach, Vice President
D. G. Anstved, Cashier

Betaler 5 per Cent Rente paa Spareindsetninger. Kjøber og sælger Vexler paa alle levende Byer i de Forenede Stater, Canada og Europa, samt "Money Orders" paa alle Postaaerner i Norge, Sverige, Danmark og Finland.

General Agenter for de største transatlantiske Dampskibs Linier.

Agenter for alt ufulgt N. P. R. Land i Washington.

::: METROPOLITAN :::

::: SAVINGS BANK :::

(Incorporeret 1889)

Theaterbygningen, Hj. af 9 og C Sts.

Aaben daglig fra Kl. 10. til 8.

Jordag fra Kl. 10. til 12 og 6. til 8. Aften.

Indbetalt Kapital \$100,000
P. W. Cassar, Præsident
E. W. Enos, Vice Præsident
D. G. Anstved, Cashier
J. S. Vandervilt, Assistent Cashier

Director

Downer E. J. Stiles, W. W. Briggs, J. W. Anderson
G. H. Holmes, Chas. Sumner, Geo. P. Eaton, J. P. Cassar, E. W. Enos, J. S. Vandervilt.

5 per cent Rente

Renterne udbetales hver 6 Maanedes, 1ste Januar og 1ste Juli. Pengene udbetales paa kortere Tid samt paa maanedlige Betalingsbillaar. Undisponeret paa alle Steder i Europa. De skandinaviske og det tyske Sprog tales